Став странаjасса пролетарijjас, ӧтувтчӧj!

Печераса Вӧрлезиӧ

Лесӧны — ВКП(б) Мылдiнса Рajком да РIК

№39 (398) | 1937 во МАJ 1-ӧд лун

„Связь с массами, укрепление этой связи, готовность прислушиваться к голосу масс,—вот в чем сила и непобедимость большевистского руководства“ (СТАЛИН)

МЕд ОЛАС МАJ 1-j ЛУН—МЕЖДУНАРОДНӦJ ПРОЛЕТАРIАТ РЕВОЛЮЦIОННӦJ ВЫНЛЫ ,БОЕВӦJ СМОТРI

Пролетарскӧj солiдарностлӧн празнiк

Аслас врагjаскӧд классӧвӧj тышjасын калiтчӧм рабочӧj класс талун став мiрын, вылӧ jурjассӧ лептӧмӧн петас первомаjскӧj празнiк вылӧ. Мусарса став jӧаjас кывjас вылын гровнӧjа jургӧны експлоататорjаскӧд тышӧ чуксалан лозунгjас, человечествоӧс меадӧм вылӧ вынjӧра прiзыв.

Сiсмыс капiталiстiческӧj мiрлӧн чужӧмбаныс пырjонжыка вовсӧ ужалыс jӧаciн воцын. Сылӧн лекарjасыс—фашiстскӧj палачjас вiсеliцаjас лӧсӧдӧмӧн, слащавӧj фемагогijа паскӧдӧмӧн зiлӧны сувтӧдны iсторijалыс локомобiлсӧ. Общественнӧj олӧм сцена вылӧ кыпӧдiсны шӧр нежjас дырса варварство. Мijан странаса шуда jӧз сылыс лӧсӧдчӧны колаины рабство, кандаjас.

Велiкӧj Сӧветскӧj Сojуэса 170 мiллон лыда jӧз, пролетарскӧj победалыс пламjасӧ ӧзтӧмӧн, крепыда воолалӧ воцӧ. Коммунiзмлӧн iсторiческӧj iдеjаjасыс мусар квajтӧд jукӧн вылын блестащӧjа нуӧдчӧны олӧ мӧ. Iсторijын медвоцаыс на мортыс сувтiс кок jылас, асыс вынjассӧ, прiродалыс став озырлунсӧ весӧдiс унжык jӧзыслыс благополучijесӧ кыпӧдӧм вылӧ. Немевӧjjа рабство улыс мезмӧмӧн, сijӧ пӧс ентузiазмӧн течӧ iз бӧрса iз вылы мiрозданijелы—коммунiзмлы.

Курыд сiнваӧн да дука вылӧмӧн jорӧм ужыс пӧрi слава, доблест да геройство делӧӧ. Аслас рӧдiна счастjе да зорталӧм вӧсна тӧждысӧм лоi высшӧj iдеалӧн. Высшӧj iдеалӧн сijӧн, мыj Сӧветскӧj сojуэлӧн зорталӧмыс ем iнтернацiональнӧj jiтӧдjас сӧвмӧдан фактор да став странаjасса ужалыс jӧз пӧвсын кыпӧдӧ революцiоннӧj мужество. Высшӧj iдеалӧн сijӧн, мыj быд восков сылӧн сӧвмӧдӧ революцiоннӧj вынjассӧ став мiрас, матыстӧ сijӧ iсторiческӧj кадсӧ, кор рабочӧj класс удаpjас улын пазмунӧ тiранijалӧн, лудоjедjаслӧн царство.

Мaj первоj лун Сӧветскӧj странаjаса празнiчаjтӧ выл Сталiнскӧj Конституцijа знамjа улын, кӧнi зарнi гiжӧдjасӧн петкӧдлӧма мijан странаын

„Нiӧтi кiпыдӧс пастта му jӧзлӧн ӧз ков. Но i асныс му, нiӧтi вершӧк асныс му ог сетӧj некодлы“.
(Сталiн)

социалiзм победа, jылыс, ужалыс jӧз правоjас да обязанностjас jылыс.

I абу дiвӧ, Сӧветскӧj сojуэса улiчjас вылын-кӧ талун социалiзм стрӧiтыеjаслӧн велiкӧj армijа пондас сывны асланыс рӧдiналыс вынjӧрсӧ кыпӧдӧм jылыс. Ыжыд гыа первомаjскӧj демонстрацijаын таjӧ армijаыс пондас петкӧдлыны аслас рафеjтана велӧ дыслы, ставмувывса пролетарijjас вожалы —мiрӧвӧj революцija рулевӧj велiкӧj Сталiнлы асыс помтӧм преданностсӧ.

Коми АССР-са ужалыс jӧз воцын, мijан рajонувса ужалыс jӧз воцын сулалӧны нӧшта гырыс могjас, медым бырӧдны сijӧ тырмытӧмторjассӧ, коdi ем на —вӧрлезӧм, кылӧдчӧм да тувсов гӧра-кӧца кежлӧ большевiстскӧjа лӧсӧдчӧм.

ВКП(б) ЦК февральскӧj пленумлыс шуӧмjассӧ да Сталiн jортлыс докладсӧ ужалыс масса пӧвсын бура разjаснаjтӧм под вылын, революцiоннӧj класс сӧвӧj бӧiтельност кыпӧдӧмӧн, контрреволюцiоннӧj троцкiстjаскӧд, вескыдвыв отщепенецjаскӧд да буржуазнӧj националiстjаскӧд вемжалiттӧм тыш нуӧдӧмӧн, став колхознӧj да ужалыс массаӧс мобiлiзуjтӧмӧн, паскыда стахановскӧj двiженije ужалыс jӧз пӧвсӧ пыртӧмӧн первjам быд ужын гырыс вермӧмjас.

Jонмӧдам революцiоннӧj бӧiтельност! Бырӧдам мijан пӧвсыс полiтическӧj беспечност!

Став странаjасса пролетарijjас, ӧтувтчӧj! Сувтӧj Коммунiстическӧj Iнтернацiонал знамjаjас улӧ!

Мед олас социалiстическӧj революцija став мiрас!

Мед олас Ставсojуэса коммунiстическӧj (большевiкjаслӧн) партijа—СССР-са ужалысjаслӧн передовӧj отрад.

Мед олас мijан вожд да учiтель, социалiстическӧj вермӧмjас вдохновiтыс велiкӧj Сталiн jорт!

Лозунги-стихи для демонстрации

I

Первое мая.
Снега доканавши,
солнечный флаг поднимай!
Вечно сияй,
над республикой нашей,
труд,
мир,
май!

II

Время
яму
буржуям
вырой,—
заступи
дней
подымай.
Время—
зажечь
над республикой мира
труд,
мир,
май!

III

Мам дорога
указана Лениным,
все другие—
гримы и грязи.
Будем только годами
зелены,
А делами и жизнью
красны.

В. МАЯКОВСКИЙ

Мaj 1-jа лун

Парiжын 1889 воын jул тӧлысын II-ӧд iнтернацiонал I-jа конгресс вылын вӧлi jӧзӧдӧма Мaj медвоцца лунӧс пролетарiат солiдарност международнӧj лунӧн.

Мед олас мijан рӧднӧj, некодӧн вермытӧм Краснӧj армija—СССР-са jӧзjас мiрнӧj ужлӧн вынjӧра оплот, велiкӧj октябрскӧj завоеванijеjаслӧн вернӧj страж.

Пролетарiат Ставмувывса празнiкӧн iндӧма Мaj 1-j лун. Америкаса (Чiкаго карын) рабочӧjjасӧс кастылӧм радi, кодjасӧс жестокӧjа нӧдтiс буржуазija 1886 воса Мaj тӧлысын 8 часа ужалан лун вӧсна кыпӧдчылiгӧн.

II-ӧд iнтернацiонал позорнӧjа iзменiтiс Первомаjскӧj празнiк iдеjалы. Войнаӧцса войасӧ II-ӧд iнтернацiоналыс оппортунiстjас тышкасiсны 1-j маjса празнiксӧ, 1-j мaj бӧрса медвоцца воскресенije вылӧ вуждӧм вӧсна. Мiрӧвӧj война дырji najӧ вӧлi прiзывajтӧны рабочӧjjасӧс не дугӧдлыны ужныс Мaj 1-j луннас. Война бӧрын социал-фашiстjас рабочӧjjаслыс Мaj дырса демонстрацijаjассӧ лыjлӧны.

Сӧмын Россijаса большевiкjас да Ленiн jортӧн 1919 воын котыртӧм Комiнтерн колiны вернӧjсӧ пролетарскӧj iнтернацiонализм iдеjаjаслы. Комiнтерн весӧдлӧм улын компартijаjасӧн нуӧдан Мaj 1-j лун мijан лоi шовiнiзмлы паныд пролетарскӧj iнтернацiонализм вӧсна, iмперiалiстическӧj войнаjаслы паныд СССР-ӧс дорjӧм вӧсна, фашiзмлы да социал-фашiзмлы паныд, мiрӧвӧj пролетарскӧj революцija вӧсна ужалыс jӧзӧс котыртан лунӧн.

СССР-ын Мaj 1-j лун—свободнӧj социалiстическӧj ужлӧн празнiк, пролетарiат диктатура странаыс гырыс вермӧмjасын смотр нуӧдан лун да став ужалыс jӧзӧс Сталiн jортӧн весӧдлан коммунiст партija гӧгӧр котыртан лун.

Испанскӧj республiканецjаслӧн мiлъежнiкjас дiнӧ шыӧдчӧм

Мадридӧс дорjӧм куза комiтета председатель генерал Мiаха, Iностраннӧj делӧjас куза мiнiстр да генеральнӧj комiссар Альварес дель Вajо да мукӧдjас радiо да громкоговорiтельjас пыр окопjасӧн шыӧдчiсны мiлъежнiкjас дiнӧ республiканскӧj правiтельствоыс вуджы чукӧстчӧмӧн. Став речjасыс тӧдчӧдчiс, мыj правiтельственнӧj войскаjас тышкасӧны iностраннӧj фашiстjас нападенijаыс паныд независимост вӧсна.

Республiканскӧj самолӧтjас сылӧн ӧткадӧ шыбалiсны лiстовкаjас мiлъежнiкjас окопjас веотӧ Унiверсiтетскӧj городокӧн да Каса де Кампоӧн.

Братский привет рабочим Испании, ведущим героическую борьбу против фашизма и иностранных интервентов. Да здравствует народный фронт в Испании! Долой явных и скрытых врагов народного фронта!

ЯПОНIJАЫН.

Japонскӧj печат jуӧртӧ, мыj Japонijаса пыщкӧс делӧjас куза мiнiстерство офицiалнӧja jӧзӧдiс страна пастаын ывла вылын, кок кущӧм ногӧн, 1-ӧj мaj празнуjтӧм дугӧдӧм jылыс.

МЫЛ ӦЛАС МАРКСЛӦН—ЭНГЕЛЬСЛӦН—ЛЕНИНЛӦН ВЕЛЫКӦЙ ЛЕНИНЛӦЙ ЭМАЛЈАС МЕД ОЛАС ЛЕНИНИЗМ

Народјас вригјослы ибу места пöрыјјöын

Рајоннöј партијнöј собранијe чорыда сувтліс ВКП(б) РК руководство куза, а торјöн-нін РК-са торја шленјас уж куза да рајком ужлы сетіс оценка.

Рајоннöј партијнöј собранијe ердöдіс троцкістско-зіновјевскöј контрреволуціоннöј последышјасöс, кыгі Івкінöс (вöвлöм рајкомса секретарöс вежыс), А. Ігнатовöс (РІК-са јуралыс).

Ігнатов да Івкін нуöдісны топыд јітöд јарöј троцкіст М. А. Чугајевкöд, кодјас частö нуöдлісны öтувја уöмјас öта-мöд орданыс. А сіг-жö Івкін, Ігнатов да Ајбабін (вöвлöм рајгазетса редактор) јарöј троцкіст Чугајевлы сетісны отзыв, кöні ошкісны троцкіст Чугајевлыс пеж ужсö.

Троцкіст Чугајевöс ердöдöм да партијаыс вöтлöм бöрын Івкін да Ігнатов кутісны продолжајтны Чугајевлыс контрреволуціоннöј троцкістскöј політікасö, кодјас кутöмаöс зев топыд јітöд белобандіт нывкöд да сіјö мужіккöд—Латыповкöд, коді вöлöма ыжыд купеч, töргујтöма 1929 воöз.

Івкін да Ігнатов эмлісны асберданыс кыскыны віна јуан компаніје пыр Горчаковöс да мукöдöс.

Івкін да Ігнатов асланыс ужын сувтісны вескыда контрреволуціоннöј т у ј вылö. Пытајтчісны окончательнöја сорвітны вöрлезан план, вöр ужвылыс петкöдісны кызвын вöв да јöз вын.

Такöд öтщöщ Івкін да Ігнатов сувтісны растратчік Мартушевöс дöрјыны, (растратітіс 22 сурс шајт).

Сіг-жö Івкін партпрос вылын коммунізм öті странаын строітöм куза протасківаітіс троцкістскöј хлам, кодöс весіг ибу вöлі обсудітöма рајком заседанијe вылын.

Рајкомса торја шленјас, кыз Ігнатов, Чісталев, Лихачев сетісны Івкінлы кіас отзыв, кöні Івкінöс ошкöны, мыј сіјö дісціплініровен, выдержан да оз імеіт партијнöј взысканије.

Рајкомса шленјас пыщкыс унжыкыс таjö статьсö töдісны, но - зебісны. А сіг-жö пјанство да семејственноот скрывајтіс і рајкомса секретар Власов јорт.

Партијнöј собранијe обсудітіс троцкістско-зіновјевскöј контрреволуціонерјаслыс коласјассö да öтсöгласöн А. Івкін Ігнатовöс вöтлісі партијыс. А ВКП(б) рајкомса секретар Власовлы сетіс выговор. ПОПОВ.

Кујім пöдруга

Најö вöрлезöмын стахановкајас-тысачыцајас: Наста Казакова, Маша Јудіна да Поля Пысоіна. Најö том нывкајас, но зев збој да сує нывјас, уж вывса героіњајас.

Мијанкöд сорнїын Маша вісталö: мыј тавоса töлын Наста мијанöс кыкнаныс мöс коліс зевылö, öд сіјö кыскіс 1177 кöм., а мі Поланöд сöмын 1011 кубометрöн.

—Мыла-нö уна кыскіс Наста?

—М?—Вісалö Наста,—ме-öд медыжыд. Ме вöрдорин ужаліс-нін-4 во, а Поля да Маша 2 во. Сіјöн і уна.

—А костаныд ордјысаныд?

— Кыг-нö? — ставныс шыас ны,—ордјысам бара.

—Р тјаснас краснöј уголок ужаліс ев?

—Ужаліс да зев öмöла. Вöлі-жö ескö культработник П тін, но олід пöрыс старік моз, вöлі дыш сылм ворсöмјастö да культурно-воспитательнöј ужтö нуöдны ужалысјас пöвсад. Сöмын ужіс. Ферт мі сы дыш вылö его віјöдö, олім гажаа, ворсім сылім да јöз тім. даj кыг-нö он јöкмы öд кор бура ужалан, сек сіјöмыдлы волыд,—вісталöны најö.

—Газетјастö вајаллöны јона?

—Öв јона. А зев öмöла,—вісталö Наста,—то кыскö да кыскö лыдмвламжö.

Öні најö бара мунісны Мылвадö. Мунінын сплавнöј ужас вылö.

—Мі сплавöј уж вылын мöдан ужавны бура, медым мијанныс кыскöм вöрсö ые воштыны, а ставнас да вспаын најöдны завод јасöс—тамöм кыв најö сетісны сплав вылын ужалім вылö. Г. Попов.

Комсомольцы в военные училища

С 1-го апреля по 25 июля Устькуломским Военным Комиссариатом производится прием заявлений от трудящихся молодежи, желающих поступить в военные училища, при успешном окончании которых сразу же присваивается оканчивающим звание Лейтенанта Красной армии. Заявления принимаются от лиц в возрасте от 17 до 22 лет с образованием не ниже восьми классов средней школы, физически, безусловно годные к военной службе, несостоящие под судом и следствием.

Без испытания принимаются лица на трехгодичный курс оканчивающие в этом году 8 класс с оценкой по русскому языку и математике не ниже хорошо, а по остальным предметам не ниже посредственно, и также окончившие в 1937 году среднюю школу 10 классов.

Не представившие справки об образовании будут подвергнуты испытаниям за 8 классов средней школы.

К заявлению необходимо приложить документы: автобиографию, свидетельство о рождении, об образовании, о социальном происхождении, рекомендацию от профорганизации для членов ВЛКСМ, профорганизации для несостоящих в ВЛКСМ или от Правления колхоза и 2 фотокарточки. Учащиеся также должны представить оценку успеваемости по всем предметам.

Все подавшие заявления будут подвергнуты медицинскому освидетельствованию.

Устькуломский военком-Капитан САЛТЫКОВ.

Ларго Кабальеро'н шыдöчöм

Испанскöј правительствоöн глава Ларго Кабальеро пріміс англіјскöј палатаса общественныјо кујім депутатöс.

Кабальеро вісталіс, мыј испанјаын локтан режім јылмо вöвас лоас режітöма вöрлöмјас дырјі граждаНскöј war пöкмöм бöрын. Сіјö Кывјас верті, режіннас лоас парламентскöј демократија, код дырјі колö лоны бостöм граждаНскöј war уроківсö. Кабальеро töдчöдіс, мыј Испанија вісіс політіческöј партија ов Кут вільнöм кöјавны асныс вöласö мукöд партијјаслы, лоас сіг-жö пöвсö установітöма религіозöј свобода.

(ТАСС)

Привет стахановцам социалистических полей, по-большевистски выполняющим план весеннего сева!

Колхозники и колхозницы, агрономы и работники совхозов! Боритесь за образцовое завершение весеннего сева и за высокий урожай!

ВКП(б) Комі Обком бјуролöн 1937-öд воса февраль 28-öд луньса шуöм (вынсöдöма ВКП(б) Обком Пленумöн)

ВКП(б) Комі Обкомлöн бјуро пасјö, мыј сельско-хозајственнöј артельса сталінскöј устав олöмö нуöдігöн лезöм öшыбкајас вескöдöм могыс да рајонлы öтсöгсетöм могыс Обкомöн Сыктыв рајонö командіруітöм ВКП(б) Обкомса секретар Булышев јорт ез мобілізујт партијнöј організацијаöс колхозјасын контрреволуціоннöј елементтас вредительствокöд пöщадатöм тыш вылö да ез кыпöд колхозникјаслыс став массајасöс колхознöј стада сохранітöм вöсна тыш вылö, классовöј враг дејствијејас діно не сöмын петкöдліс ліберализм, но рекомендуітіс скötöс начкöм, кыг кöрымјасöн лоöм ескалöмыс „петöм" да сіјöн нöшта јонжыка рагіс буржуазно-націоналісті ческöј, троцкістскöј да мукöд контрреволуціоннöј елементјаслыс колхозјасын враждебнöј дејательност, мыј јылыс вісталö 1937-д воса февраль 20-д луньö Сыктывса РІК-öн сы дырјі прімітöм шуöм. Обкомöн суітчöм бöрын, коді предложітіс Сыктывса РК-лы отменітны РІК-öн прімітöм шуöмсö, кыг політіка боксан вреднöј шуöм, кодöс вескöдöма колхозјасöс кістöм вылö, Булышев јорт сіјöс вескöдны зілöмöн, лезіс мöд öшыбка, коді лоö сыны мыј Сыктывса рајком бјуро заседанијe вылын вöзіс прімітны шуöм, коді ориентіруітö сы вылö, мыј рајонас антиколхознöј настројенијејасыс вöліны сöмын војдöр, мыјöн невескыда ориентіруітіс партијнöј організацијаöс партија да јöзјас врагјаскöд тыш вылö.

ОБКОМЛÖН БЈУРО ШУÖ:

1. Буржуазно-націоналістіческöј сама уна öшыбкајас важöнжык лезöм вöсна да најöс воԇö ужас петкöдлöм вöсна, Булышев јортöс вешыны ВКП(б) Комі Обкомса мöд секретар пост вылыс да öчереднöј пленум вылын сувтöдны вопрос сіјöс ВКП(б) Обком бјуро да пленум составыс петкöдöм јылыс. Корны ВКП(б) крајкомöс вынсöдны тајö шуöмсö.

2. Бостны töдвылö Лїпін да Півнев јортјаслыс јуöртöм сы јылыс, мыј Сыктывса рајком бјуролыс февраль 22-д луньса шуöмсö, кыг політіка боксан ошібочнöј шуöмсö, Сыктывса рајком бјуро февраль 24-д луньса заседанијe вылын отменітöма. ВКП(б) Комі Обкомса секретар—СЕМІЧЕВ.

РЕДАКЦІЈАСАН: Булышевöс öні вöтлöма партијаыс, кыг контрреволуціоннöј троцкістöс да буржуазнöј націоналістöс.

Öні став вынöк строительство уж овладејтöмö

Мартушев Петя, томна, но сылöн ужыс важöн-нін кывсö вöрлезјас пöвсын, мыј Петя стахановец знатнöј вöрлезјыс.

Чужан кадыс Петалöн 1918 во. Тајö во бöрын кутас прізывајтчыны Рабоче-Крестанскöј Краснöј Армијаö.

Петалöм автобіографијаас торјалöмыс пöшті абу. Töл крестанінлöн пі, öні колхознік, велöдчöм пöшті ніöті абу. 1936 восан ВЛКСМ-са шлен. 13 арöссан ветлісіін ужавны вöрлезан ужјас вылö. Петя томсан радејтліс вöрлезöм, кылöдчöм. А таво töлын Мартушев пöрöдчöмын петкöдліс јарјугыд п р і м е р. С і јö март 20-öд луньсыс бостлöм обязательствосö честöн пöртіс олöмö, пöрöдіс бур качествоа вöр 1000 кöм.

Петя шуö: пöрöді ескö тысачасыд уна, но торкіс меnööдмöм, код вöсна лоі зев уна лун прöста овны.

Тајö збыль. Петаöс вісöмыс јона торкіс, öд сіјö вісіс 26 лун чöж даj сіг жö ужаліс муköд ужјас вылын. Но Петя medca јона норасö Мылва вöрпунктса аппарат вылö да сен јуралыс Латкін вылö коді пыр рабочöј јас вылö віјöдіс букышöн, стахановецјасöс ез радејтлыв, бур олан-ін стахановецјаслы ез вöв котыртöма.

А medca-нін торкаліс уж производительност нуöдöмлы Латкінлöн „політікаыс", сіјö авансöвöј системаöн ужлыојаслы мыгтысöм—вісталö Мартушев Петя.

Вöрыс воöм бöрын Петя Мартушевöс колхоз правленијe, кыг med бур стахановецöс indic строительство вылö. І öні Петя ужалö школа строітан уж вылын. Петя шуö:—„строительство ad вöлöм колö ыжыд мастерство, ме первојсö вöлі нінöм ог куж прамöја вöчны, но öні пукта став вынöс, med воöдчыны бур мастерö".

А сіг жö Петя велöдчö рытса малограмотнöј јас школаын. Велöдчö бура, коді сетöма став вынсö бура велöдчöм вылö, med мі ан радејтана Рабоче-Крестанскöј Краснöј армијаö мунны грамотнöјöн. Степ.

Облит № 440 | Редакцијалöн адрес: Мылдін редакција | Торја №-лон доныс 5 ур. | Тіраж 1110 экз. | РЕДКОЛЛЕГІЈА